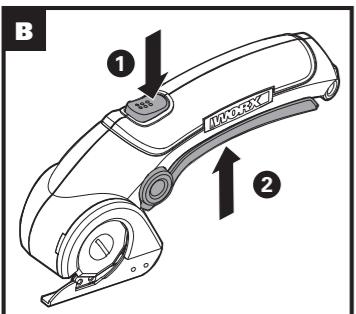
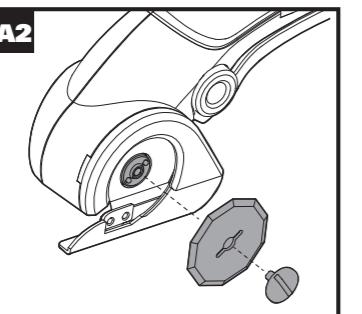
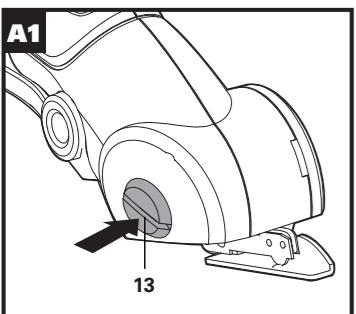
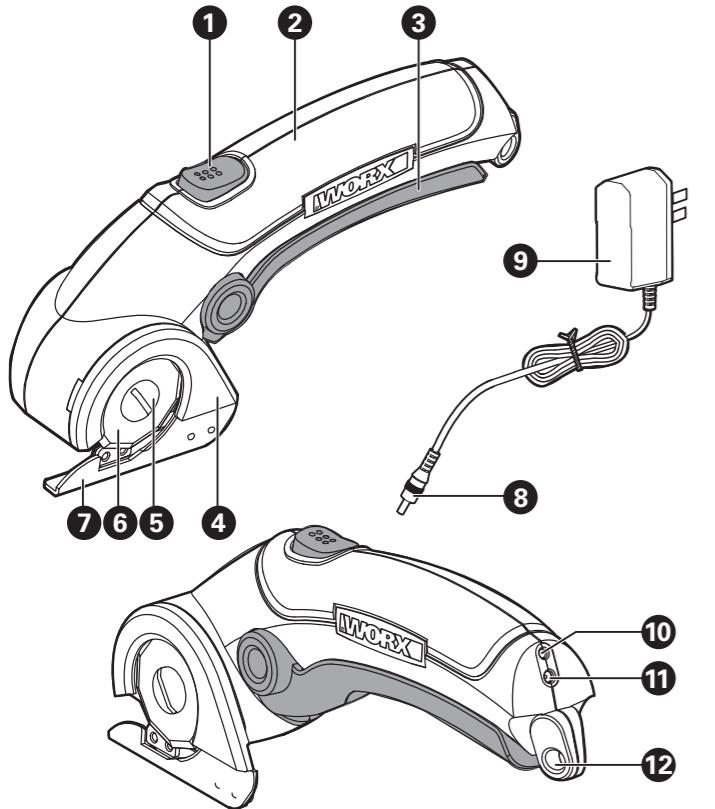


ZIPSNIP®

WX081L

HELPLINE NUMBER  
NÚMERO DE SERVICIO DE ASISTENCIA  
Número de Línea de Ayuda  
1-866-354-WORX (9679)



EN	
1.	LOCK-OFF SWITCH
2.	SOFT GRIP HANDLE
3.	ON/OFF SWITCH
4.	BLADE GUARD
5.	BLADE SCREW
6.	BLADE
7.	GUARD EDGE
8.	CONNECTOR PIN
9.	CHARGER
10.	CHARGING INDICATOR LIGHT
11.	CHARGER SOCKET
12.	HANG HOLE
13.	SPINDLE SLOT (See Fig. A1)

\*Not all the accessories illustrated or described are included in standard delivery.

## TECHNICAL DATA

Charger	100-240V~50/60Hz
Voltage	4V Max*
No load speed	260/min
Charging time	3-5hr
Battery capacity	1.5Ah Li-Ion
Machine weight	1 lbs

\* Voltage measured without workload. Initial battery voltage reaches maximum of 4 volts. Nominal voltage is 3.6 volts.

## ACCESSORIES

- Charger
- Cutting blade (on machine)

We recommend that you purchase your accessories from the same store that sold you the tool. Use good quality accessories marked with a well-known brand name. Choose the type according to the work you intend to undertake. Refer to the accessory packaging for further details. Store personnel can assist you and offer advice.

**WARNING:** Some dust created by power sanding, sawing, grinding, drilling and other construction activities contains chemicals known to the State of California to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. Some examples of these chemicals are:

- Lead from lead-based paints;
- Crystalline silica from bricks and cement and other masonry products and
- Arsenic and chromium from chemically-treated lumber.

Your risk from these exposures varies, depending on how often you do this type of work. To reduce your exposure to these chemicals: work in a well ventilated area, and work with approved safety equipment, such as those dust masks that are specially designed to filter out microscopic particles.

**WARNING:** This product may contain lead, phthalate or other chemicals known to the State of California to cause cancer, birth defects and other reproductive harm. Please wash your hands after use.

## GENERAL POWER TOOL SAFETY WARNINGS

**WARNING: Read all safety warnings and instructions.** Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

## Save all warnings and instructions for future reference.

The term power tool in the warnings refers to your electric (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

## 1. WORK AREA SAFETY

- a) Keep work area clean and well lit. Cluttered or dark areas invite accidents.
- b) Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust. Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- c) Keep children and bystanders away while operating a power tool. Distractions can cause you to lose control.

## 2. ELECTRICAL SAFETY

- a) Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with grounded power tools. Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- b) Avoid body contact with grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges and refrigerators. There is an increased risk of electric shock if your body is grounded.
- c) Do not expose power tools to rain or wet conditions. Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- d) Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.
- e) When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use marked "W-A" or "W". Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
- f) If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a Ground Fault Circuit Interrupter (GFCI) protected supply. Use of a GFCI reduces the risk of electric shock.

## 3. PERSONAL SAFETY

- a) Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- b) Use personal protective equipment. Always wear eye protection. Protective equipment such as dust mask, non-slip safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- c) Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool. Carrying power tools with your finger on the switch or energizing power tools that have the switch on invites accidents.
- d) Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on. A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
- e) Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times. This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- f) Dress properly. Do not wear loose clothing or jewelry. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts. Loose clothes, jewelry or long hair can be caught in moving parts.
- g) If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used. Use of dust collection can reduce dust-related hazards.

## 4. POWER TOOL USE AND CARE

- a) Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application. The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- b) Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off. Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
- c) Disconnect the plug from the power source and/or the battery pack from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
- d) Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool.

Power tools are dangerous in the hands of untrained users.

- e) Maintain power tools. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tool's operation. If damaged, have the power tool repaired before use. Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
- f) Keep cutting tools sharp and clean. Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.

g) Use the power tool, accessories and tool bits etc., in accordance with these instructions and in the manner intended for the particular type of power tool, taking into account the working conditions and the work to be performed. Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.

## 5. BATTERY TOOL USE AND CARE

- a) Recharge only with the charger specified by the manufacturer. A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
- b) Use power tools only with specifically designated battery packs. Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.
- c) When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws and other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.
- d) Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.

## 6. SERVICE

- a) Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

## GENERAL SAFETY WARNINGS FOR BATTERY

- 1) **WARNING:** Risk of fire and burns. Do not disassemble, heat above 100°C (212°F), or incinerate. Do not expose cells or batteries to heat or fire. Avoid storage in direct sunlight.
- 2) Dispose of used battery promptly. When disposing of secondary cells or batteries, keep cells or batteries of different electrochemical systems separate from each other.
- 3) Keep battery out of reach of children and in original package until ready to use.
- 4) Never put batteries in mouth. If swallowed, contact your physician or local poison control center.
- 5) **CAUTION -** The battery used in this device may present a risk of fire or chemical burn if mistreated. Replace battery with (identical WORX battery) only. Use of another battery may present a risk of fire or explosion.
- 6) **Warning:** Do not use a visibly damaged battery pack or appliance as applicable.
- 7) **Warning:** Do not modify or attempt to repair the appliance or the battery pack as applicable.
- 8) **BATTERY MUST BE RECYCLED**
- 9) Do not short-circuit a cell or battery. Do not store cells or batteries haphazardly in a box or drawer where they may short-circuit each other or be short-circuited by conductive materials.
- 10) Do not subject cells or batteries to mechanical shock.
- 11) Keep cells and batteries clean and dry. Wipe the cell or battery terminals with a clean dry cloth if they become dirty.
- 12) Do not maintain secondary cells and batteries on charge when not in use.
- 13) Retain the original cell and battery literature for future reference.
- 14) Do not use any charger other than that specifically provided for use with the equipment. Secondary cells and batteries need to be charged before use. Always use the correct charger and refer to the manufacturer's instructions or equipment manual for proper charging instructions.
- 15) When possible, remove the battery from the equipment when not in use.
- 16) Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting to battery pack, picking up or carrying the appliance. Carrying the appliance with your finger on the switch or energizing appliance that have the switch on invites accidents.

## GENERAL SAFETY WARNINGS FOR BATTERY CHARGER

This device complies with Canadian ICES-001.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**WARNING:** Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

**NOTE:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

## SYMBOL

	To reduce the risk of injury, user must read instruction manual
	Li-Ion battery . separate collection, and battery must be recycled.
	POSITEC Inc. has established a partnership with the RBRC Corporation to recycle any Positec batteries with the RBRC call2recycle seal. For environmental protection, please do not discard batteries in the trash. After the batteries' life cycle is ended, then please call 1-800-822-8837 for a free service that will properly dispose of the battery.

## OPERATING INSTRUCTIONS

**NOTE:** Before using the tool, read the instruction book carefully.

## ASSEMBLY

## REMOVING AND INSTALLING THE BLADE (See Fig. A1, A2)

**NOTE:** When changing the blade, you must insert an object (such as a small slotted screwdriver) into the spindle slot (13) to lock in place. (See Fig. A1)

- 1) Rotate blade screw counter clockwise with a slot tip screwdriver and remove the blade screw.
- 2) Slide the blade away from the upper guard and remove blade.
- 3) Slide new blade under the upper guard with beveled edges facing you.
- 4) Align hole in blade with hole in the blade shaft, replace screw and securely tighten the blade screw clockwise.

## OPERATION INTENDED USE

The tool is intended for cutting flexible, soft materials of up to 6 mm in thickness, such as carpet, PVC, cardboard, leather, fabrics and similar materials.

## 1. ON / OFF SWITCH (See Fig. B)

Your switch is locked off to prevent accidental starting. Depress lock off button then on/off switch and release lock off button. Your tool is now on. To switch off just release the on/off switch.

## 2. CHARGING THE TOOL

The battery charger supplied matches to the Li-ion battery installed in the machine. Do not use other battery chargers. The Li-ion battery is protected against deep discharging. When the battery is empty, the machine is switched off by means of a protective circuit: the blade will no longer move. In a warm environment or after heavy use, the battery pack may become too hot to permit charging. Allow time for the battery to cool down before recharging.

## 3. CHARGING

Plug charger plug into a suitable power outlet and afterwards plug your tool into the battery charger. The charging indicator (red) will illuminate at this time. The charger indicator will turn green when charging is complete. Then unplug the charging plug from the wall socket and then remove the tool from the battery charger.

## 4. CUTTING

Thin materials, such as fabrics, can be pulled into the tool during cutting and become wedged. Therefore, do not apply too much pressure with these materials in order to achieve good cutting results. During cutting, apply sufficient tension while holding fabrics and cut slowly.

**WARNING!** Do not allow the foot to become wedged during cutting. The foot must be parallel to the cut.

## IMPORTANT:

During the charging procedure, the handle of the machine warms up. This is normal. When not using for extended periods, disconnect the battery charger from the socket.

Do not use the machine during the charging procedure.

## MAINTAIN TOOLS WITH CARE

Your power tool requires no additional lubrication or maintenance. There are no user serviceable parts in your power tool. Never use water or chemical cleaners to clean your power tool. Wipe clean with a dry cloth. Always store your power tool in a dry place. Keep the motor ventilation slots clean. Keep all working controls free of dust.

## Cleaning

**WARNING:** To avoid accidents, always disconnect the tool and/or charger from the power supply before cleaning. The tool may be cleaned most effectively with compressed dry air. Always wear safety goggles when cleaning tools with compressed air.

When cutting, material residue can accumulate under the upper guard. Remove blade and clean upper guard regularly using a brush or lightly moistened cloth.

Ventilation openings and switch levers must be kept clean and free of foreign matter. Do not attempt to clean by inserting pointed objects through opening.

**CAUTION:** Certain cleaning agents and solvents damage plastic parts. Some of these are: gasoline, carbon tetrachloride, chlorinated cleaning solvents, ammonia and household detergents that contain ammonia.

## TROUBLESHOOTING

Problem	Probable cause	Suggested remedy
Blade will not run	1. Switch in OFF position 2. Battery is powered off 3. Your tool is in charging status	1. Make sure you depress lock off button and on/off switch. Your tool is now on. Release lock off button 2. Charge your tool with the supplied charger 3. Unplug the charger after charging is completed.

## Charging indicator will not illuminate

1. Make sure the connection is good.

## Can not remove the blade

#### 4) USO Y CUIDADO DE LA HERRAMIENTA

- a) **No fuerce la herramienta.** Emplee la herramienta correcta para la aplicación que desea. La herramienta correcta hará el trabajo mejor y con más seguridad a la capacidad nominal para la que está diseñada.
- b) **No utilice la herramienta si el interruptor no la enciende o apaga.** Toda herramienta que no se pueda controlar con el interruptor es peligrosa y debe ser reparada.
- c) **Desconecte la batería de la herramienta o ponga el interruptor en la posición de trabajo o de apagado antes de hacer cualquier ajuste, cambio de accesorios o guardar la herramienta.** Estas medidas de seguridad preventivas reducen el riesgo de encender la herramienta accidentalmente.
- d) **Guarde las herramientas que no esté usando fuera del alcance de los niños y otras personas no capacitadas.** Las herramientas son peligrosas en las manos de los usuarios no capacitados.
- e) **Mantenga las herramientas con cuidado.** Compruebe la desalineación o el atasco de las piezas móviles, la ruptura de piezas y cualquier otra situación que pueda afectar el funcionamiento de las herramientas. Si la herramienta está dañada, hágala arreglar antes de usarla. Muchos accidentes son causados por herramientas mantenidas deficientemente.
- f) **Conservar las herramientas de corte afiladas y limpias.** Las herramientas mantenidas adecuadamente, con bordes de corte afilados, tienen menores probabilidades de atascarse y son más fáciles de controlar.
- g) **Utilice la herramienta eléctrica, accesorios, brocas de la herramienta, etc. de acuerdo con estas instrucciones y de la manera adecuada para el tipo de herramienta eléctrica, teniendo en cuenta las condiciones de trabajo y el trabajo que se realizará.** La utilización de la herramienta eléctrica para operaciones diferentes de aquellas para las que se encuentra diseñada podría dar lugar a una situación peligrosa.
- h) **Fije la pieza sobre la mesa estable con clip o medios alternativos.**
- i) **Fije la pieza de mano o la apoyar contra el cuerpo llevará a cabo la operación inestable, podrá estar fuera de control.**

#### 5) UTILIZACIÓN Y CUIDADO DE LA HERRAMIENTA ACCIONADA A BATERÍAS

- a) Una herramienta accionada a baterías que tenga baterías integradas o un paquete de baterías separado se debe recargar solamente con el cargador especificado para la batería. Un cargador que puede ser adecuado para un tipo de batería puede crear un peligro de incendio cuando se usa con otra batería.
- b) Utilice la herramienta accionada a baterías solamente con el paquete de baterías designado específicamente. El uso de cualquier otra batería puede crear un peligro de incendio.
- c) Cuando el paquete de baterías no se usa, manténgalo alejado de otros objetos metálicos como: sujetapapeles, monedas, clavos, tornillos u otros pequeños objetos de metal capaces de hacer una conexión entre los terminales. El cortocircuito de los terminales de una batería puede causar chispas, quemaduras o incendio.
- d) Bajo condiciones abusivas, la batería puede expulsar líquido; evite el contacto. Si ocurre un contacto accidental, enjuagar con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busque ayuda médica. El líquido expulsado por la batería puede causar irritación o quemaduras.
- e) **REPARACIÓN**  
La herramienta debe ser reparada por una persona calificada de servicio técnico y se deben utilizar partes de reemplazo idénticas. Esto asegurará el mantenimiento de la seguridad de la herramienta eléctrica.

#### CONSIGNES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ CONCERNANT LA BATTERIE

- 1) **AVERTISSEMENT:** Risque d'incendie et de brûlures. Ne démontez pas, ne chauffez pas à une température supérieure à 100°C (212°F) et n'inclinez pas l'appareil. N'exposez pas les piles cellulaires ou la batterie à la chaleur ou au feu. Évitez de ranger la batterie dans un endroit exposé à la lumière directe du soleil.
- 2) Jetez rapidement les piles usagées. Lors de l'élimination des piles cellulaires ou des batteries, gardez les piles hors de portée des enfants et dans leur emballage d'origine jusqu'au moment de vous en servir.
- 4) Ne mettez jamais les piles dans la bouche. En cas d'ingestion, consultez avec votre médecin ou un centre antipoison.
- 5) **ATTENTION -** La batterie utilisée dans cet appareil peut présenter un risque d'incendie ou de brûture chimique si elle n'est pas utilisée avec soin. Ne remplacez la batterie que par une batterie WORX analogue. L'utilisation de toute autre batterie peut engendrer un risque d'incendie ou d'explosion.
- 6) **Avertissement :** N'utilisez pas la batterie ou l'appareil s'il est visiblement endommagé.
- 7) **Avertissement :** Ne modifiez pas et n'essayez pas de réparer l'appareil ou la batterie vous-même.
- 8) **LA BATTERIE DOIT ÊTRE RECYCLÉE:**
- 9) Les bornes de contact d'une pile cellulaire ou d'une batterie ne doivent pas être mises en court-circuit. Ne placez pas en vrac les piles ou les batteries dans une boîte ou un tiroir où leurs bornes pourraient être mises en court-circuit par un matériau conducteur.
- 10) N'exposez pas la pile cellulaire ou la batterie à des chocs mécaniques.
- 11) Gardez les piles cellulaires et les batteries propres et sèches. Essuyez les bornes de la pile cellulaire ou de la batterie avec un chiffon propre et sec si elles sont sales.
- 12) Ne laissez pas la pile cellulaire ou la batterie en charge lorsqu'elles ne sont pas utilisées.
- 13) Conservez les instructions originales accompagnant la pile cellulaire ou la batterie pour toute future référence.
- 14) N'utilisez pas un chargeur autre que celui spécifiquement conçu pour être utilisé avec l'équipement. Accumulateurs besoin d'être rechargeé avant l'utilisation. Les piles cellulaires et les batteries doivent toujours être chargées avant l'utilisation. Utilisez toujours le chargeur adapté et reportez-vous aux instructions du fabricant ou au manuel de l'équipement pour suivre les instructions concernant la procédure de charge.
- 15) Si possible, enlevez la batterie de l'équipement lorsqu'il n'est pas utilisé.
- 16) Pour éviter le démarrage non intentionnel, s'assurer que le bouton de démarrage est en position d'arrêt avant de brancher l'appareil au chargeur ou de le prendre ou de le transporter. Un accident pourrait arriver si vous vous promenez avec l'appareil avec le doigt sur l'interrupteur ou sur le dispositif de charge dont l'interrupteur est en position de charge.

#### CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES RELATIVES AU CHARGEUR DE VOTRE BATTERIE

- Cet appareil est conforme au canadien réglement ICES-001. Cet appareil est conforme au paragraphe 15 du règlement de FCC. Son utilisation est sujette aux deux conditions suivantes:  
1) Ce dispositif ne doit pas causer d'interférences nuisibles;  
2) Ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, y compris toute interférence pouvant causer un fonctionnement indésirable.  
**AVERTISSEMENT:** Tout changement ou toute modification à cet appareil qui n'est pas expressément approuvé par l'institution responsable de la conformité peut faire annuler le droit de l'utilisateur d'utiliser ce matériel.  
**REMARQUE:** Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites propres aux appareils numériques de Classe B, conformément au Paragraphe 15 du règlement du FCC. Ces limites sont destinées à offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles d'une installation résidentielle. Cet équipement produit, utilise et peut émaner des sources radiofréquences et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux directives du fabricant, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. En fonction des installations réalisées, il n'est cependant pas garanti que toute interférence soit exclue. Si cet équipement cause des interférences nuisibles à toute réception radio ou télévision, ce qui peut être déterminé en allumant et éteignant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à tenter de corriger ces interférences en prenant l'une ou plusieurs des mesures suivantes:  
• Réorienter l'antenne de réception ou en changer l'emplacement;  
• Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur;  
• Brancher l'équipement à une prise située sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est connecté;  
• Contacter le détaillant ou consulter un technicien radio/télé qualifié.

#### SYMBOLES

	Afin de réduire les risques de blessure, l'utilisateur doit lire ce mode d'emploi
	Batterie Li-ion. Les batteries doivent être recyclées en collecte sélective
	POSITEC Inc. a formé un partenariat avec RBRC Corporation pour le recyclage des batteries Positec portant le sceau RBRC-call2recycle. Para la protección de l'environnement, veiller à ne pas jeter les batteries aux poubelles. À la fin du cycle de vie de la batterie, appelez 1-800-822-8837 pour un service gratuit qui mettra la batterie au rebut selon les règles de l'art.

#### INSTRUCTIONS D'UTILISATION

- REMARQUE:** Avant d'utiliser cet outil, assurez-vous de lire attentivement le manuel d'utilisation.

- ASSEMBLAGE**  
**RETRAIT ET INSTALLATION DE LA LAME (Consultez la figure A1 A2)**  
**REMARQUE:** Lors du changement de la lame, vous devez insérer un objet (à l'instar d'un petit tournevis pour écrous à tête) dans la fente de la broche (13) à verrouiller en place. (Consultez la figure A1)  
1) Faites tourner la vis de fixation de la lame dans le sens des aiguilles d'une montre avec un tournevis à pointe plate et retirez la vis de fixation de la lame.  
2) Faites glisser la lame dans le sens opposé à celui du garde supérieur et retirez la lame.  
3) Faites glisser la lame par en dessous du garde supérieur, avec les bords biseautés face à vous.  
4) Alignez le trou de la lame avec le trou de l'arbre de la lame, remplacez la vis et serrez à fond la vis de fixation de la lame en tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.

#### FONCTIONNEMENT EMPLOI PRÉVU

Loutil est conçu pour couper des matériaux doux y suaves jusqu'à 6 mm d'épaisseur, tales que de la moquette, du PVC, du carton, du cuir, des textiles y otros materiales similares.

#### 1. INTERRUPTEUR MARCHE/ARRÊT DE SÉCURITÉ (Consultez la figure B)

Votre commutateur est verrouillé pour empêcher tout démarrement accidentel. Appuyer sur le bouton de déverrouillage, puis sur le commutateur « Marche/Arrêt » puis relâcher le bouton de verrouillage. Votre outil est maintenant en marche. Pour mettre hors circuit, relâcher tout simplement le commutateur « Marche/Arrêt ».

#### 2. CHARGE DE L'OUTIL

Le chargeur de batterie fourni s'adapte à la batterie au Lithium ion installée dans l'appareil. Ne pas utiliser d'autre chargeur de batterie. La batterie au Lithium ion est protégée contre une décharge importante. Lorsque la batterie est vide, la machine s'éteint grâce à un circuit de protection: la lame ne bouge plus.

Dans un environnement chaud ou après une utilisation prolongée, le pack de la batterie est trop chaud pour permettre un chargement. Laissez la batterie se refroidir un moment avant de recharger.

#### 3. CHARGEMENT

Branchez le chargeur dans une prise de courant adaptée, après quoi branchez votre outil dans le chargeur de batterie, l'indicateur de charge (rouge) s'allumera alors.

L'indicateur du chargeur passera au vert une fois le chargement terminé. Débranchez la prise du chargeur puis retirez l'outil de chargeur de batterie.

#### 4. COUPER

Dès matériaux fins, tales que certains textiles, peuvent être attirés à l'intérieur de l'outil pendant la coupe et rester coincés à l'intérieur de l'outil. N'appliquez donc pas une pression excessive sur ces matériaux pour atteindre de bons résultats de coupe. Pendant la coupe, appliquez une tension suffisante tout en tenant les textiles en place et coupez lentement.

**Avertissement:** Ne laissez pas la semelle se coincer pendant la coupe. La semelle doit être parallèle à l'action d'coupe.

#### IMPORTANT:

Pendant le processus de chargement, la poignée de la machine chauffe. C'est un phénomène normal. Lorsque vous laissez le chargeur inutilisé pendant de longues périodes, débranchez-le de la prise de courant murale. N'utilisez pas la machine pendant le chargement.

#### PRENEZ SOIN DE VOS OUTILS ET ENTRETENEZ LES BIEN

Votre outil ne nécessite aucune lubrification ou entretien supplémentaire. Il ne comporte aucune pièce à réparer ou à éternier par l'utilisateur. N'utilisez jamais de l'eau ou des nettoyants chimiques pour nettoyer l'outil. Essuyez-le avec un chiffon sec. Rangez toujours votre outil dans un endroit sec. Garder propres les ouvertures de ventilation du moteur.

#### Nettoyage

**Avertissement:** Pour éviter les accidents, débranchez toujours l'outil ou le chargeur de la prise de courant avant de nettoyer. La façons la plus efficace de nettoyer l'outil est à l'aide d'air sec comprimé. Portez toujours des lunettes de sécurité en nettoyant l'outil à l'air comprimé.

Pendant la coupe, des résidus de matériaux peuvent s'accumuler dans le garde supérieur. Retirez la lame et nettoyez périodiquement le garde supérieur en utilisant une brosse ou un chiffon légèrement humecté. Les prises d'air et les leviers de commutation doivent être gardés propres et exempts de corps étrangers. Ne tentez pas de nettoyer en insérant des objets pointus à travers l'ouverture.

**MISE EN GARDE:** Certains agents de nettoyages et certains dissolvants abîment les pièces en plastique. Parmi ceux-ci se trouvent: l'essence, le tétrachlorure de carbone, les dissolvants de nettoyage chlorés, l'ammoniaque ainsi que les détergents domestiques qui en contiennent.

#### DÉPANNAGE

Problème	Cause probable	Remède suggéré
La lame ne tourne pas.	1. Interrupteur en position OFF. 2. La pile est vide. 3. Votre outil est en cours de charge.	1. Assurez-vous d'enfoncer le bouton de verrouillage et d'activer l'interrupteur on/off. L'outil est prêt à fonctionner. Relâchez le bouton de verrouillage. 2. Chargez votre outil avec le chargeur fourni. 3. Débranchez le chargeur une fois la charge terminée.
Le voyant de charge ne s'allume pas	1. Le connecteur n'est pas correctement branché dans la prise de charge.	1. Assurez-vous que la connexion est adéquate.
Impossible de démonter la lame	1. La fente de l'axe (13) n'est pas en position de verrouillage	1. Insérez un objet (comme un petit tournevis) dans la fente de l'axe (13) pour le verrouiller. (Consultez la figure A1)

#### TRANSPORT

La batterie possède une protection efficace contre la surpression interne et les court-circuit ainsi qu'une protection contre les ruptures brusques et les courants inverses dangereux. Le contenu équivalent à du lithium que renferme la batterie n'est pas aussi nocif. C'est pourquoi la batterie n'est pas soumise aux réglementations nationales et internationales concernant les articles dangereux, que ce soit en tant que composant individuel ou insérée dans la machine. Cependant, la Réglementation sur les Articles Dangereux peut être effective lors du transport de plusieurs batteries. Dans ce cas, il peut être nécessaire d'observer certaines conditions spéciales (par exemple pour l'emballage).

#### ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD GENERALES PARA LA HERRAMIENTA MOTORIZADA

**!ADVERTENCIA!** Lea y comprenda todas las instrucciones. El no seguir todas las instrucciones a continuación puede ocasionar descargas eléctricas, incendios y/o heridas graves.

Conserve todas las advertencias e instrucciones para consulta futura.

El término "herramienta eléctrica" que figura en todas las advertencias que aparecen a continuación hace referencia a la herramienta que funciona con la red de suministro eléctrico (con cable) o a la herramienta eléctrica accionada a baterías (sin cable).

#### 1. ÁREA DE TRABAJO

a) Mantenga su lugar de trabajo limpia y bien iluminado. Bancos de trabajo desordenados y lugares oscuros invitan a los accidentes.

b) No utilice herramientas eléctricas en atmósferas explosivas, como por ejemplo en presencia de líquidos, inflamables, gases o polvo. Las herramientas eléctricas crean chispas que pueden encender el polvo o los vapores.

c) Mantenga a los espectadores, niños y visitantes a una distancia prudente cuando esté utilizando una herramienta eléctrica.

#### 2. SEGURIDAD ELÉCTRICA

a) Los enchufes de las herramientas eléctricas deben coincidir con el tomacorriente. No modifique de algún modo el enchufe. No utilice enchufes adaptadores con herramientas eléctricas conectadas a tierra. Si no se modifican los enchufes y se utilizan los tomacorrientes adecuados, se reducirá el riesgo de una descarga eléctrica.

b) Evite el contacto del cuerpo con las superficies conectadas a tierra tales como tuberías, radiadores, estufas de cocina y refrigeradores. Existe mayor riesgo de que se produzcan descargas eléctricas si su cuerpo está conectado a tierra.

c) No exponga las herramientas eléctricas a la lluvia ni a los ambientes húmedos. La entrada de agua en una herramienta eléctrica aumenta el riesgo de que se produzcan descargas eléctricas.

d) No saque la batería. Nunca use el cable para tirar de la herramienta eléctrica. Para sacar el enchufe de un tomacorriente, mantenga el cable alejado del calor, el aceite, los bordes afilados o las piezas móviles. Los cables dañados aumentan el riesgo de que se produzcan descargas eléctricas.

e) Cuando utilice una herramienta eléctrica en exteriores, utilice un cable de extensión apto para uso exterior. La utilización de un cable de extensión reducirá el riesgo de una descarga eléctrica.

f) Si no se puede evitar la utilización de una herramienta motorizada en una ubicación húmeda, utilice un suministro de alimentación protegido por un interruptor de circuito accionado por corriente de pérdida a tierra (GFCI). El uso de un GFCI reduce el riesgo de descarga eléctrica.

#### 3. SEGURIDAD PERSONAL

a) Manténgase alerta, fíjese en lo que está haciendo y use el sentido común cuando utilice una herramienta eléctrica. No use la herramienta cuando esté cansado o se encuentre bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamentos. Un momento de distracción al utilizar herramientas eléctricas puede dar lugar a lesiones personales graves.

b) Utilice equipo de seguridad. Use siempre protección ocular. La utilización del equipo de seguridad como máscara antipolvo, zapatos de seguridad antideslizantes, casco o protección auditiva para condiciones adecuadas reducirá el riesgo de lesiones personales.

c) Evite el arranque accidental. Asegúrese de que el interruptor esté en la posición de trabajo o de apagado antes de conectarlo a la fuente de alimentación.

d) No utilice la herramienta si el interruptor no la enciende o apaga. Toda herramienta que no se pueda controlar con el interruptor es peligrosa y debe ser reparada.

e) Desconecte la batería de la herramienta o ponga el interruptor en la posición de trabajo o de ap